

## 851488-2025 - Konkurss

Beļģija – Ekonomikas pētījumu pakalpojumi – China Observatory: Monitoring of China’s economic policy and developments affecting the economic relations between the EU and China: development and maintenance of a foreign direct investment database

OJ S 246/2025 22/12/2025

Paziņojums par līgumu vai paziņojums par koncesiju — standarta režīms  
Pakalpojumi

### 1. Pircējs

---

#### 1.1. Pircējs

Oficiālais nosaukums: European Commission, DG TRADE - Trade

E-pasts: [trade-contracts@ec.europa.eu](mailto:trade-contracts@ec.europa.eu)

Pircēja juridiskais statuss: ES iestāde, struktūra vai aģentūra

Līgumslēdzējas iestādes darbības joma: Vispārēji sabiedriskie pakalpojumi

### 2. Procedūra

---

#### 2.1. Procedūra

Nosaukums: China Observatory: Monitoring of China’s economic policy and developments affecting the economic relations between the EU and China: development and maintenance of a foreign direct investment database

Apraksts: Monitoring of China’s economic policy and developments affecting the economic relations between the EU and China: development and maintenance of a foreign direct investment database

Procedūras identifikators: f39a6bcf-707a-483e-9c67-1c02ce7b6ee8

Iekšējais identifikators: EC-TRADE/2025/OP/0031

Procedūras veids: Atklāta

Procedūra ir paātrināta: nē

##### 2.1.1. Mērķis

Līguma veids: Pakalpojumi

Galvenā klasifikācija (cpv): 79311400 Ekonomikas pētījumu pakalpojumi

##### 2.1.2. Izpildes vieta

Jebkur

Papildu informācija: Please consult the procurement documents.

##### 2.1.3. Vērtība

Paredzamā vērtība bez PVN: 1 500 000,00 EUR

##### 2.1.4. Vispārīga informācija

Papildu informācija: In case of unavailability or disruptions in the functioning of the electronic means of communication provided in Section 5.1.11 in the last 5 calendar days before the time limit for receipt indicated in Section 5.1.12, the contracting authority reserves the right to extend this time limit and publish the extension at the Internet address provided in Section 5.1.11, without a preceding publication of a corrigendum to this notice. Economic operators interested in this procurement are invited to subscribe to the call for tenders at the address in Section 5.1.11 in order to get notified when new information or documents are published.

**Juridiskais pamats:**

Regula (ES, Euratom) 2024/2509

**2.1.6. Izslēgšanas iemesli**

Izslēgšanas iemeslu avoti: Iepirkuma dokuments

**5. Daļa**

---

**5.1. Daļa: LOT-0001**

Nosaukums: China Observatory: Monitoring of China's economic policy and developments affecting the economic relations between the EU and China: development and maintenance of a foreign direct investment database

Apraksts: Monitoring of China's economic policy and developments affecting the economic relations between the EU and China: development and maintenance of a foreign direct investment database

Iekšējais identifikators: EC-TRADE/2025/OP/0031

**5.1.1. Mērķis**

Līguma veids: Pakalpojumi

Galvenā klasifikācija (cpv): 79311400 Ekonomikas pētījumu pakalpojumi

Papildu klasifikācija (cpv): 48610000 Datu bāzu sistēmas, 72314000 Datu apkopošanas un salīdzināšanas pakalpojumi, 72320000 Datu bāzu pakalpojumi

**5.1.2. Izpildes vieta**

Jebkur

Papildu informācija: Please consult the procurement documents.

**5.1.3. Paredzamais ilgums**

Darbības termiņš: 48 Mēneši

**5.1.5. Vērtība**

Paredzamā vērtība bez PVN: 1 500 000,00 EUR

**5.1.6. Vispārīga informācija****Rezervēta dalība:**

Dalība nav rezervēta.

Iepirkuma projekts, ko pilnībā vai daļēji finansē no ES fondiem

Uz iepirkumu attiecas Nolīgums par valsts iepirkumu: jā

**Informācija par iepriekšējiem paziņojumiem:**

Iepriekšējā paziņojuma identifikators: 700444-2025

**5.1.9. Atlases kritēriji**

Atlases kritēriju avoti: Iepirkuma dokuments

**5.1.10. Piešķiršanas kritēriji****Kritērijs:**

Veids: Kvalitāte

Apraksts: Please consult the procurement documents.

Kategorija piešķiršanas kritērija svārs: Svērums (precīza procentuālā attiecība)

Piešķiršanas kritērija skaitlis: 70

**Kritērijs:**

Veids: Cena

Apraksts: Please consult the procurement documents.

Kategorija piešķiršanas kritērija svars: Svērums (precīza procentuālā attiecība)  
Piešķiršanas kritērija skaitlis: 30

#### 5.1.11. Iepirkuma dokumenti

Termiņš papildu informācijas pieprasīšanai: 16/02/2026

Adrese, kur pieejami iepirkuma dokumenti: <https://ec.europa.eu/info/funding-tenders/opportunities/portal/screen/opportunities/tender-details/f39a6bcf-707a-483e-9c67-1c02ce7b6ee8-CN?#anchorDocuments>

##### Ad hoc saziņas kanāls:

Nosaukums: Funding and Tenders Portal

URL: <https://ec.europa.eu/info/funding-tenders/opportunities/portal/screen/opportunities/tender-details/f39a6bcf-707a-483e-9c67-1c02ce7b6ee8-CN?#anchorDocuments>

#### 5.1.12. Iepirkuma noteikumi

##### Iesniegšanas noteikumi:

Elektroniskā iesniegšana: Prasīts

Iesniegšanas adrese: <https://webgate.ec.europa.eu/digit/opsys/esubmission?cftUuid=f39a6bcf-707a-483e-9c67-1c02ce7b6ee8>

Valodas, kurās var iesniegt piedāvājumus vai dalības pieprasījumus: bulgāru valoda, čehu valoda, dāņu valoda, vācu valoda, grieķu valoda, angļu valoda, spāņu valoda, igauņu valoda, somu valoda, franču valoda, īru valoda, horvātu valoda, ungāru valoda, itāļu valoda, lietuviešu valoda, latviešu valoda, maltiešu valoda, holandiešu valoda, poļu valoda, portugāļu valoda, rumāņu valoda, slovāku valoda, slovēņu valoda, zviedru valoda

Elektroniskais katalogs: Nav atļauts

Piedāvājumu saņemšanas termiņš: 24/02/2026 14:00:59 (UTC+01:00) Centrāleiropas laiks, Rietumeiropas vasaras laiks

Laiks, kurā piedāvājumam jā saglabājas derīgam: 6 Mēneši

##### Informācija par publisko atvēršanu:

Atvēršanas datums: 26/02/2026 14:00:00 (UTC+01:00) Centrāleiropas laiks, Rietumeiropas vasaras laiks

##### Līguma noteikumi:

Līguma izpilde jāveic saskaņā ar aizsargātas nodarbinātības programmām: Nē

Elektroniskie rēķini: Atļauts

Tiks izmantoti elektroniskie pasūtījumi: jā

Tiks izmantoti elektroniskie maksājumi: jā

#### 5.1.15. Paņēmieni

##### Pamat nolīgums:

Nav pamat nolīguma

##### Informācija par dinamisko iepirkumu sistēmu:

Nav dinamiskās iepirkumu sistēmas

Elektroniskā izsole: nē

#### 5.1.16. Papildu informācija, mediācija un pārskatīšana

Pārskatīšanas organizācija: Court of Justice of the European Union

Organizācija, kas sniedz sīkāku informāciju par pārskatīšanas procedūru: European Commission, DG TRADE - Trade

## 8. Organizācijas

### 8.1. ORG-0001

Oficiālais nosaukums: European Commission, DG TRADE - Trade  
Reģistrācijas numurs: COM  
Departaments: TRADE.B - Asia (I), Services and Investment, Digital Trade, Intellectual Property and Public Procurement  
Pasta adrese: Rue de la Loi 170  
Pilsēta: Brussels  
Pasta indekss: B-1000  
Valsts apakšiedalījums (NUTS): Arr. de Bruxelles-Capitale/Arr. Brussel-Hoofdstad (BE100)  
Valsts: Beļģija  
E-pasts: [trade-contracts@ec.europa.eu](mailto:trade-contracts@ec.europa.eu)  
Tālrunis: +32 2 299 11 11  
Interneta adrese: <http://ec.europa.eu/trade/trade-policy-and-you/calls-for-tender/>

**Šīs organizācijas lomas:**

Pircējs

Organizācija, kas sniedz sīkāku informāciju par pārskatīšanas procedūru

**8.1. ORG-0002**

Oficiālais nosaukums: Court of Justice of the European Union  
Reģistrācijas numurs: CURIA  
Pasta adrese: Rue du Fort Niedergrünwald  
Pilsēta: Luxembourg  
Pasta indekss: L-2925  
Valsts apakšiedalījums (NUTS): Luxembourg (LU000)  
Valsts: Luksemburga  
E-pasts: [GC.Registry@curia.europa.eu](mailto:GC.Registry@curia.europa.eu)  
Tālrunis: +352 4303-1  
Interneta adrese: <http://curia.europa.eu>

**Šīs organizācijas lomas:**

Pārskatīšanas organizācija

**8.1. ORG-0003**

Oficiālais nosaukums: European Commission  
Reģistrācijas numurs: EUCOM  
Pasta adrese: Mondrian (CDMA), Rue du Champ de Mars 21  
Pilsēta: Brussels  
Pasta indekss: B-1050  
Valsts apakšiedalījums (NUTS): Arr. de Bruxelles-Capitale/Arr. Brussel-Hoofdstad (BE100)  
Valsts: Beļģija  
E-pasts: [trade-contracts@ec.europa.eu](mailto:trade-contracts@ec.europa.eu)  
Tālrunis: +32 2 299 11 11  
Interneta adrese: <https://commission.europa.eu/>

**Šīs organizācijas lomas:**

TED eSender

## Informācija par paziņojumu

---

Paziņojuma identifikators/versija: cc216f56-e7b3-4eba-b346-b80b02ffe6d8 - 01

Veidlapas tips: Konkurss

Paziņojuma veids: Paziņojums par līgumu vai paziņojums par koncesiju — standarta režīms

Paziņojuma apakšveids: 16

Paziņojuma nosūtīšanas datums: 18/12/2025 17:03:54 (UTC+01:00) Centrāleiropas laiks,  
Rietumeiropas vasaras laiks  
Valodas, kurās oficiāli pieejams šis paziņojums: angļu valoda  
Paziņojuma publikācijas numurs: 851488-2025  
OV S sērijas izdevuma numurs: 246/2025  
Publicēšanas datums: 22/12/2025